

wilfa in homes since 1948



Bruksanvisning
Bruksanvisning
Brugsanvisning
Käyttöohje
Instruction manual

CC-1

BRUKSANVISNING

VIKTIGE SIKKERHETSREGLER

Når du bruker elektriske apparater, må du alltid følge de grunnleggende sikkerhetsreglene, inklusive de følgende:

- Les alle veiledninger.
- Ikke berør varme overflater. Bruk håndtak eller termostat knapp.
- For å hindre elektrisk støt skal du ikke senke ledningen, støpsler eller apparatet i vann eller andre væsker.
- Nøye oppsyn er nødvendig når et apparat brukes av eller i nærheten av barn.
- Koble fra kontakten når apparatet ikke er i bruk, eller når du rengjør apparatet.
- Ikke bruk apparatet utendørs.
- Ikke la ledningen henge over en bordkant eller berøre varme overflater.
- Ikke plasser apparatet på eller i nærheten av en gassbrenner, elektrisk brenner eller annen varm ovn.
- For å koble fra apparatet skal du ta ut støpselet fra veggkontakten.
- Ikke bruk apparatet til noe annet enn det det er beregnet til.
- Hvis ledningen er skadet, må den erstattes av produsenten, forhandleren eller tilsvarende kvalifisert personell for å unngå farlige situasjoner.
- Apparatet er ikke beregnet til å bli betjent av en ekstern timer eller separat fjernkontroll.
- Dette apparatet kan brukes av barn fra 8 år og oppover og personer med redusert fysiske, sensoriske eller mentale evner eller mangel på erfaring og kunnskap om

de får tilsyn eller instruksjoner om bruk av apparatet på en sikker måte og forstår farene involvert. Barn skal ikke leke med apparatet. Rengjøring og vedlikehold skal ikke utføres av barn, med mindre de er eldre enn 8 år og under tilsyn. Hold apparatet og ledningen utilgjengelig for barn under 8 år.

OPPBEVAR DENNE VEILEDNINGEN

Dette apparatet er bare beregnet til husholdningsbruk. Ingen innvendige deler som brukeren kan foreta service på.

Det følger med en kort strømledning for å redusere farene som kan oppstå ved at man vikler seg inn i eller snubler over en lang ledning. En skjøteledning må brukes med forsiktighet, og den **merkede kapasiteten må være minst like stor som kapasiteten på dette apparatet**. Skjøteledningen må plasseres slik at den ikke henger over kanter eller bordflater der den kan bli dradd i av barn eller snublet over. Kapasiteten på dette apparatet er angitt på bunnplaten på enheten.

Tilkobling av jernet

Sjekk at spenningen er korrekt. Påse før krumkakejernet tas i bruk at hele ledningen er viklet ut fra kabelreservoaret.

Stekeflatene

Stekeflatene som er belagt med teflon, bør kun smøres med margarin før første gangs steking.

Ifylling av krumkakedeig

Sett deigen med teskje og lukk deretter apparatet. Hvis du har brukt for mye deig, vil denne bli samlet opp i oppsamlingsrennen. Ved hjelp av en krumkakepinne lager du fine kjegleformede krumkaker. Krumkakene må rulles rundt pinnen mens baksten er varm. Krumkakene kan også formes over en kopp, for derved å kunne serveres med noe godt oppi.

Rengjøring

Krumkakejernet må alltid frakoples spenning før det rengjøres. Teflonbelagte overflater behøver bare å bli rengjort med en fuktig klut eller med en myk pensel. Apparatet må ikke under noen omstendighet dyppes i vann.

Berits gode krumkaker:

Ca. 25 stk.

125 gr margarin

125 gr sukker

3 hele egg

150 gr hvetemel

2 ss potetmel

1 ts bakepulver

1 ts kardemomme

Rør smør og sukker hvitt. Tilsett de piskede eggene vekselvis med siktet mel og bakepulver.

Ha i kardemomme til slutt. Sett deigen m/ skje i smurt krumkakejern og stek dem lysebrune.

RENGJØRING

- Trekk alltid ut støpselet før eventuell rengjøring, og la apparatet kjøle seg ned.
- Ikke senk apparatet i vann, og hold det ikke under rennende vann.
- Tørk av jernets overflate med en lett fuktet klut.
- Rengjør stekeplatene etter at de har kjølt seg ned med tørkepapir eller annen egnet klut.
- Bruk aldri skarpe eller spisse gjenstander eller noen skurepulver til rengjøringsformål.

SENK ALDRI APPARATET I VANN ELLER I ANNEN VÆSKE.

I følge direktivet for avfall av elektronikk og elektrisk utstyr (WEEE), skal slikt avfall bli samlet inn separat og behandlet. Hvis du i fremtiden trenger å kaste dette produktet, vennligst ikke kast dette sammen med vanlig avfall. Vennligst send dette produktet til oppsamlingspunkter hvor dette er tilgjengelig.



Markedføres i Norge av:

WILFA AS

Industriveien 25

Postboks 146, Hagan

1481 Hagan,

Norway

Tlf: 67 06 33 00

Fax: 67 06 33 91

salg@wilfa.com

wilfa.com

BRUKSANVISNING

VIKTIGA SÄKERHETSREGLER

När du använder elektriska apparater måste du alltid följa de allmänna säkerhetsreglerna, inklusive de följande:

- Läs igenom hela bruksanvisningen noggrant och spara den.
- Rör inte vid varma ytor. Använd handtag eller termostatknappknoppar.
- För att förhindra elektriska stötar får du aldrig sänka ned sladden, stickkontakten eller apparaten i vatten eller någon annan slags vätska.
- Noggrann övervakning är nödvändig när apparaten används av eller i närheten av barn.
- Drag ut stickkontakten ur vägguttaget när apparaten inte används, eller när du rengör den.
- Låt inte sladden hänga över en bordskant eller komma i kontakt med varma ytor, t.ex. en spis.
- Placera inte apparaten på eller i närheten av en gas- eller elspis eller en varm ugn.
- För att koppla ifrån apparaten skall du dra ut stickkontakten ur vägguttaget.
- Använd inte apparaten till något annat än det den är ämnad för.
- Om sladden är skadad måste den bytas ut av tillverkaren, dess servicerepresentant eller motsvarande behörig person för att undvika fara.
- Apparaten är inte avsedd att drivas med hjälp av extern timer eller separat fjärrkontrollsystem.
- Den här produkten kan användas av barn från 8 års ålder

samt personer med reducerad fysisk funktion, känsel eller mental förmåga eller som är oerfarna och har brist på kunskap kan använda produkten under förutsättning att de är under uppsikt eller fått tillräckliga instruktioner om hur man använder produkten på ett säkert sätt och förstår de faror som kan uppstå under användandet av produkten. Barn ska inte leka med produkten. Rengöring och underhåll får inte göras av barn om de inte är äldre än 8 och övervakas. Håll produkten och dess sladd oåtkomligt för barn yngre än 8 år.

SPARA DENNA BRUKSANVISNING

Den här apparaten är endast avsedd för normalt hushållsbruk.

Den har inga invändiga delar som användaren själv kan utföra service på.

Det följer med en kort sladd för att reducera farorna som kan uppstå genom att man trasslar in sig i eller snubblar över en lång sladd. Om du kopplar till en förlängningsladd så måste den användas med försiktighet, och märkspänningen **måste vara minst lika stor som spänningen för den här apparaten**. Förlängningsladden måste placeras så att den inte hänger över kanter eller bordsytor där den kan bli dragen i av barn eller snubblad över. Spänningen för den här apparaten är angiven på bottenplattan på enheten.

FÖRE FÖRSTA ANVÄNDNINGEN

Innan du använder våffeljärnet första gången måste laggarna rengöras med en fuktig trasa. Vi rekommenderar att du smörjer lite fett på laggarna när du använder apparaten för första gången. Detta är inte nödvändigt att göra i fortsättningen.

Anslutning av järnet

Kontrollera att spänningen är korrekt. Se till så att hela sladden är utlindad ur sladdförvaringsplatsen före rånjärnet tas i bruk.

Stekytorna

Stekytorna, som är belagda med teflon, bör endast smörjas med margarin före första gången järnet används.

Påfyllning av råndeg

Tillsätt degen med en tesked och stäng sedan apparaten. Om du har använt för mycket deg, kommer det som är överflödigt att samlas upp i uppsamlingsrännan. Med hjälp av en pinne kan du laga fina konformade strutar eller rullrån. Rånen måste rullas runt pinnen medans de

ännu är varma. Rånen kan också formas över en kopp, för att sedan serveras med en god fyllning.

Rengöring

Du måste alltid dra ut kontakten ur vägguttaget före rånjärnet rengörs. Teflonbelagda ytor behöver bara torkas av med en fuktig trasa eller med en mjuk pensel. Apparaten får inte under några omständigheter sänkas ned i vatten.

Berits goda rullrån:

Ca. 25 st.

125 g margarin

125 g socker

3 hela ägg

150 g vetemjöl

2 ss potetmel

1 tsk bakpulver

1 tsk kardemumma

Rör smör och socker vitt. Tillsätt de vispade äggen växelvis med siktat mjöl blandat med bakpulver.

Blanda i kardemumman sist. Tillsätt degen med hjälp av en sked i smort rånjärn och stek dem ljusbruna.

RENGÖRING

- Drag alltid ut stickkontakten ur vägguttaget och låt apparaten svalna innan rengöring.
- Sänk aldrig ned apparaten i vatten, och håll den inte under rinnande vatten.
- Torka av järnets utsida med en lätt fuktad trasa.
- Rengör laggarna med hushållspapper eller trasa när de har svalnat.
- Använd aldrig skarpa eller vassa redskap eller någon form av slipande diskmedel till rengöringsändamål.

SÄNK ALDRIG NED APPARATEN I VATTEN ELLER I NÅGON ANNAN VÄTSKA.

For flera tips och recept, se wilfa.com

Tillverkaren förbehåller sig rätten till tekniska förändringar. Importerad och tillverkad för Wilfa.

Gäller endast Sverige

Enligt konsumentköplagen EHL 91 omfattas denna produkt av kostnadsfri service om fabrikationsfel uppstår vid normalt bruk inom 1 år räknat från inköpsdagen. Reklamera varan i den butik där den inköpts. Daterat inköpsbevis och kvitto måste kunna uppvisas vid reklamationstillfället. Åtagandet förutsätter att bruksanvisningen har följts.

Gäller endast Finland

1 års garanti för material och fabrikationsfel (spara kvittot). Om produkten används ovarsamt eller på annat sätt som strider mot föreskrifterna faller ansvaret för de sak- eller personsador (produktsador) som uppstår på den som använt produkten.

Enligt WEEE-direktivet skall elektriskt och elektroniskt avfall samlas in och behandlas separat. Om denna produkt någon gång i framtiden behöver skrotas släng INTE den tillsammans med hushållsavfall. Lämna produkten vid en insamlingspunkt avsedd för elektriskt och elektroniskt avfall.



Marknadsförs i Sverige av:

WILFA AB

Box 9031

200 39 Malmö

Tlf: 40 601 20 00

Sverige

Tlf: 40 601 20 00

Fax: 67 06 33 91

salg@wilfa.com

wilfa.com

BRUGSANVISNING

VIGTIGE SIKKERHEDSREGLER

Ved brug af el-apparater i husholdningen bør man altid følge de almindelige sikkerhedsregler for brug af el-apparater. For dette apparat gælder følgende:

- Læs brugsanvisningen grundigt.
- Berør ikke apparatets varme overflader; brug håndtag eller termostatknop.
- For at undgå risiko for elektrisk stød, må hverken ledning, stik, eller apparat nedsænkes i vand eller anden væske.
- Træk altid stikket ud af stikkontakten, når apparatet ikke er i brug, og når det rengøres.
- Brug ikke apparatet udendørs.
- Lad ikke ledningen hænge ud over bordkanten eller komme i berøring med varme overflader.
- Placér ikke apparatet på eller i nærheden af en varm gasovn, el-ovn, eller inde i en varm ovn.
- Træk stikket ud af stikkontakten for at slukke apparatet.
- Brug ikke apparatet til andre formål end det, det er beregnet til.
- Hvis ledningen er beskadiget, skal den udskiftes af producenten eller på dennes serviceværksted eller en tilsvarende kvalificeret fagspecialist for at undgå enhver risiko.
- Apparatet er ikke beregnet til at blive betjent ved hjælp af en ekstern timer eller et separat fjernbetjeningssystem.
- Dette apparat må gerne anvendes af børn fra 8 år og opefter, samt af personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner, hvis de er blevet vist eller har modtaget instruktioner om, hvordan apparatet skal

bruges, samt forstår hvis de farer, der kan være involveret ved brugen af apparatet. Børn må ikke lege med apparatet. Rengøring og vedligeholdelse må ikke foretages af børn, medmindre de er ældre end 8 og overvåget. Hold apparatet og dets ledning utilgængeligt for børn under 8 år.

GEM DENNE BRUGSANVISNING TIL EVT. SENERE BRUG

Dette apparat er udelukkende beregnet til husholdningsformål. Apparatet har ingen indvendige dele, som brugeren selv skal foretage service på. Apparatet er fra fabrikken forsynet med en kort ledning for at minimere risikoen for, at man vikler sig ind i eller snubler over en lang ledning. Evt. forlængerledning skal anvendes med stor forsigtighed, og **ledningens kapacitans skal være mindst lige så stor, som dette apparats kapacitans**. Forlængerledningen skal placeres på en sådan måde, at den ikke hænger ud over bordkanten, hvor børn kan få fat i den eller snuble over den. Apparatets kapacitans står angivet på enhedens plade i bunden.

FØR IBRUGTAGNING

Bagepladerne tørres af med en fugtig klud, før apparatet tages i brug første gang. Det anbefales, at bagepladerne smøres med lidt fedtstof, når apparatet tages i brug første gang. Ellers er det ikke nødvendigt at bruge fedtstof.

Tilkobling af krumkagejernet

Kontroller at spændingen er korrekt. Kontroller at hele ledningen er viklet ud fra ledningsopbevaringsrummet, før krumkagejernet tages i brug.

Stegeoverfladerne

Stegeoverfladerne, som er belagt med teflon, bør kun smøres med margarine, før første gangs stegning.

Påfyldning af krumkagedej

Put dejen op på krumkagejernet med en teske og luk derefter for apparatet. Hvis du har brugt for meget dej, vil denne blive opsamlet i opsamlingsrenden. Ved hjælp af en krumkagepind laver du fine kegleformede krumkager. Krumkagerne skal rulles rundt om pinden, medens bagværket er varmt. Krumkagerne kan også formes henover en kop, for dermed at kunne serveres med noget lækkert oppe i.

Rengøring

Spændingen skal altid kobles fra krumkagejernet, før det gøres rent. De teflonbelagte overflader behøves kun at blive gjort rene med en fugtig klud, eller en blød pensel. Apparatet skal under ingen omstændigheder sænkes ned i vand.

Berit`s gode krumkager:

Ca. 25 stk.

125 g margarine
125 g sukker
3 hele æg
150 g hvedemel
2 ss kartoffelmel
1 ts bagepulver
1 ts kardemomme

Rør smør og sukker hvidt. Tilsæt de piskede æg skiftesvis med sigtet mel og bagepulver.

Tilsæt kardemomme til sidst. Put dejen op i et smurt krumkagejern med en ske og steg dem til de bliver lysebrune.

RENGØRING

- Træk altid stikket ud af stikkontakten, og lad apparatet køle af før rengøring.
- Sænk ikke apparatet ned i vand, og hold ikke apparatet ind under rindende vand.
- Tør vaffeljernet af udenpå med en fugtig klud.
- Rengør bagepladerne, når de er kølet af, med køkkenrulle eller en anden egnet klud.
- Brug aldrig skarpe eller spidse genstande eller skuremidler til at gøre apparatet rent med.

SÆNK ALDRIG APPARATET NED I VAND ELLER ANDEN VÆSKE

Ifølge direktivet om affald af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE) skal denne slags affald indsamles og behandles separat. Hvis det fremover bliver nødvendigt at kassere dette produkt, bedes du sørge for, at det IKKE kommer i dagrenovationen. Produktet skal i stedet sendes til nærmeste WEEE -opsamlingssted.



Markedføres i Danmark av:

AS WILFA
c/o Egelundsvej 9
DK-4600 Køge
Danmark

T +45 70 20 20 44

wilfa.com

KÄYTTÖOHJE

TÄRKEITÄ TURVALLISUUSMÄÄRÄYKSIÄ

Sähkölaitteita käytettäessä tulee aina noudattaa seuraavia määräyksiä:

- Lue kaikki käyttöohjeet.
- Älä kosketa lämpimiä pintoja. Käytä kädensijaa tai termostaattipainiketta.
- Sähköiskujen välttämiseksi ei johtoa, pistoketta tai laitetta saa upottaa veteen tai muuhun nesteeseen.
- Irrota pistoke pistorasiasta kun laite ei ole käytössä, tai kun puhdistat laitteen.
- Älä käytä laitetta, jonka johto tai pistoke on vahingoittunut tai joka on vahingoittunut jollain muulla tavalla.
- Laitetta ei saa käyttää ulkotiloissa.
- Älä aseta laitetta lämpöpatterin tai muun lämmityslaitteen läheisyyteen.
- Katkaistaksesi laitteen virran, irrota pistoke pistorasiasta.
- Laitetta saa käyttää vain siihen tarkoitukseen, johon se on suunniteltu.
- Jos virtajohto on vaurioitunut, se on vaihdettava valmistajan, valmistajan huoltoliikkeen tai muulla ammattitaitoisella välttämiseksi vaaran.
- Laitetta ei tulisi käyttää erillisellä ajastimella tai kaukosäätimellä.
- Tätä laitetta ei ole tarkoitettu alle 8-vuotiaiden lasten käyttöön. Yli 8-vuotiaat lapset voivat käyttää laitetta valvonnan alaisena tai mikäli he ovat saaneet opastuksen laitteen turvalliseen käyttöön. Lapset eivät saa puhdistaa laitetta, paitsi jos he ovat yli 8-vuotiaita ja valvonnan

alaisena. Pidä laite ja sen virtajohto alle 8-vuotiaiden lasten ulottumattomissa. Lapset eivät saa leikkiä laitteella.

SÄÄSTÄ TÄMÄ KÄYTTÖOHJE

Tämä laite on tarkoitettu kotitalouskäyttöön.

Mitkään laitteen sisältämistä osista eivät ole käyttäjän korjattavissa.

Pakkaukseen kuuluu lyhyt virtajohto, jolloin estetään pitkään johtoon kompastumisen vaara. Mahdollista jatkojohtoa tulee käyttää varovaisuudella ja **johdon kapasiteetin tulee olla vähintään yhtä suuri kuin laitteen kapasiteetin**. Jatkojohto tulee sijoittaa niin, ettei se roiku pöydän tms. reunalla josta lapset voivat vetää laitteen alas tai jolloin johtoon voi helposti kompastua. Laitteen sähkömerkinnät löydät pohjalevystä.

ENNEN ENSIMMÄISTÄ KÄYTTÖKERTAA

Ennenkuin käytät vohvelirautaa ensimmäistä kertaa, tulee sinun puhdistaa paistopinnat kostealla pyyhkeellä. Ensimmäisellä käyttökerralla on suositeltavaa käyttää hieman rasvaa paistopinnoilla. Tämä on tarpeetonta seuraavilla käyttökertoilla

Raudan kytkeminen verkkovirtaan

Varmista, että verkkovirran jännite on oikea. Huolehdi ennen raudan käyttöönottoa siitä, että liitosjohto on vedetty kokonaan esiin säilytyspaikastaan.

Paistopinnat

Teflonilla päällystetyt paistopinnat voidellaan margariinilla vain ennen ensimmäistä paistokertaa.

Näin laitat taikinan rautaan

Laita taikinaa rautaan teelusikalla ja sulje rauta. Jos olet laittanut rautaan liikaa taikinaa, ylimääräinen taikina valuu paistopinnan ympärillä olevaan kouruun. Voit muotoilla hienoja vohvelitötteröitä kartion mallisen tikun avulla. Pyöritä paistettu vohvelilevy tikun ympärille lämpimänä. Voit muotoilla vohvelilevyn myös kumotun lasin päällä, jolloin voit tarjoilla jotain hyvää ”vohvelikupissa”.

Puhdistus

Irrota vohvelitötterörauta aina verkkovirrasta ennen sen puhdistamista. Teflonpinnoitteiset paistopinnat puhdistetaan kostealla liinalla tai pehmeällä pullasudilla. Laitetta ei saa missään tapauksessa upottaa veteen.

Beritin vohvelitötteröt:

n. 25 kpl

125 g margariinia
125 g sokeria
3 kananmunaa
150 g vehnä jauhoja
2 rkl perunajauhoja
1 tl leivinjauhetta
1 tl kardemummaa

Vatkaa margariini ja sokeri vaahdoksi. Sekoita jauhot ja leivinjauhe keskenään ja vatkaa kananmunat. Lisää vatkatut kananmunat vuorotellen kuivien aineiden kanssa. Lisää kardemumma lopuksi taikinaan. Laita taikinaa vohvelitötterörautaan lusikalla ja paista kullanuskeiksi.

PUHDISTUS

- Ota pistoke pistorasiasta ennen puhdistamista ja anna laitteen jäähtyä.
- Laitetta ei saa upottaa veteen tai pitää juoksevan veden alla.
- Pyyhi raudan ulkopinta kostealla pyyhkeellä.
- Puhdista paistolevyt talouspaerilla tai sopivalla liinalla raudan jäähtyttyä.
- Älä koskaan käytä teräviä esineitä tai naarmuttavia pesuaineita raudan puhdistamiseen.

LAITETTA EI SAA KOSKAAN UPOTTAA VETEEN TAI MUUHUN NESTEeseen

Maahantuojana: Oy Wilfa Suomi Ab myöntää 2 vuoden takuun maahantuomilleen Wilfa-tuotteille. Tämä takuu kattaa tuotteessa ostohetkellä olevat puutteet sekä materiaali- ja valmistevirheet, jotka ilmenevät 2 vuoden kuluessa laskettuna ostopäivästä. Muilta osin noudatamme yleisiä takuehtoja TE-2002. Tämä takuu ei vaikuta kansallisen lainsäädännön mukaisiin kuluttajan oikeuksiin.



Oy Wilfa Suomi Ab
Melkonkatu 28 E 19
00210 Helsinki, Finland

Tel: +358 (0)9 6803 480
Fax: +358 (0)9 6803 4820
www.wilfa.fi

wilfa.com

GB

USER INSTRUCTIONS

IMPORTANT SAFEGUARDS

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed including the following:

- Read all instructions.
- Do not touch hot surfaces. Use the handle or thermostat button.
- To protect against risk of electrical shock, do not immerse the cord, plug or appliance in water or other liquid.
- Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children.
- Unplug from outlet when not in use or before cleaning the appliance.
- Do not let the cord hang over the edge of a table or counter, or touch hot surfaces, including the stove.
- Do not place the appliance on or near a gas or electric burner, or other heated oven.
- To disconnect the appliance, remove plug from wall outlet.
- Do not use the appliance for things other than for what it was intended.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- The appliance is not intended to be operated by means of an external timer or separate remote-control system.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and

understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are older than 8 and supervised. Keep the appliance and its cord out of reach of children aged less than 8 years.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

This appliance is intended for domestic use only.
No user-serviceable parts inside.

A short power cord is provided to reduce the hazards resulting from entanglement or tripping over a longer cord. An extension cord may be used with care; however, **its marked electrical rating should be at least as great as the electrical rating of this appliance**. The extension cord should be positioned such that it does not hang over the counter or tabletop where it can be pulled on by children or tripped over. The electrical rating of this appliance is listed on the appliance's rating plate.

BEFORE USING FOR THE FIRST TIME

Before using for the first time, the hotplates should be cleaned with a moist cloth.

We recommend lightly greasing the hotplates when using the appliance for the first time. This will not be necessary on subsequent occasions.

Plugging the iron in

Check that the voltage is correct. Ensure that the full length of the cord has been unwound from the cord storage reservoir.

Hotplates

The hotplates have a Teflon coating and should only be greased with margarine prior to the appliance being used for the first time.

Filling with pastry batter

Ladle the batter in with a teaspoon and then close the lid. If you have used too much batter, it will be collected by the non-drip channel. Use the pastry stick to make fine cone shaped pastry cakes. The pastry cakes must be rolled around the stick while they are still warm. You can also shape them into bowls using the bottom of a cup and serve something tasty in them.

Berit's delicious pastry cakes:

Makes approx. 25 pastry cakes.

125 g margarine

125 g sugar

3 whole eggs
150 g white flour
2 Tbs. corn flour
1 tsp. baking powder
1 tsp. cardamom

Wisk the butter and sugar until they are white. Gradually add some of the whisked eggs, sifted flour and baking powder in turn and repeat.

Add the cardamom at the end. Use a spoon to ladle the batter into the pastry iron and cook them until they are light brown.

Cleaning

- Always pull out the plug before any cleaning operation and allow the appliance to cool down.
- Never immerse the appliance in water or hold it under running water.
- Wipe down the casing with a moist cloth only.
- Clean the hotplates after they have cooled down with a moist cloth or with a very soft brush.
- Never use sharp or pointed objects or any abrasive cleaning agents for cleaning purposes.

NEVER IMMERSE THE APPLIANCE IN WATER OR OTHER LIQUID.

According to the Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE) Directive, this type of waste must be collected and treated separately. If it becomes necessary to dispose of this product at some point, kindly make sure that it is not discarded with your everyday household refuse. Instead, bring the product to your closest WEEE collection centre.



Markedføres i Norge av:

WILFA AS
Industriveien 25
Postboks 146, Hagan
1481 Hagan,
Norway

Tlf: 67 06 33 00
Fax: 67 06 33 91

wilfa